

Bruxelles, 4 noiembrie 2016
(OR. en)

12869/1/16
REV 1

COPEN 284
EUROJUST 123
EJN 57

NOTĂ

Sursă:	Secretariatul General al Consiliului
Destinatar:	Delegațiile
Nr. doc. ant.:	9603/16
Subiect:	Decizia-cadru 2008/909/JAI a Consiliului privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce în cazul hotărârilor judecătorești în materie penală care impun pedepse sau măsuri privative de libertate în scopul executării lor în Uniunea Europeană - Declarații în temeiul articolului 7 alineatul (4) și al articolului 28 alineatul (2)

În vederea publicării în Jurnalul Oficial în conformitate cu articolul 7 alineatul (4) și articolul 28 alineatul (2) din Decizia-cadru 2008/909/JAI¹, tabelul actualizat de declarații figurează în anexă.

¹ Decizia-cadru 2008/909/JAI privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce în cazul hotărârilor judecătorești în materie penală care impun pedepse sau măsuri privative de libertate în scopul executării lor în Uniunea Europeană, JO L327, 15.12.2008, p. 27.

Decizia-cadru 2008/909/JAI privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce în cazul hotărârilor judecătorești în materie penală care impun pedepse sau măsuri privative de libertate în scopul executării lor în Uniunea Europeană

<u>Stat membru</u>	<u>Articolul 7 alineatul (4)</u> <u>(dubla incriminare)</u>	<u>Articolul 28 alineatul (2)</u> <u>(dispoziție tranzitorie)</u>
REPUBLICA CEHĂ	Republica Cehă declară că nu va aplica articolul 7 alineatul (1). În ceea ce privește declarația de mai sus, recunoașterea hotărârilor care impun pedepse sau măsuri privative de libertate pe teritoriul Republicii Cehe este supusă condiției ca acestea să se refere la fapte care constituie infracțiuni și în temeiul legislației Republicii Cehe, indiferent de elementele lor constitutive sau încadrarea acestora.	
GERMANIA	Articolul 7 alineatul (1) din decizia-cadru nu se aplică executării hotărârilor judecătorești străine în Republica Federală Germania.	

<u>Stat membru</u>	<u>Articolul 7 alineatul (4)</u> <u>(dubla incriminare)</u>	<u>Articolul 28 alineatul (2)</u> <u>(dispoziție tranzitorie)</u>
FRANȚA	În conformitate cu articolul 7 alineatul (4) din decizia-cadru, Franța declară că nu va aplica alineatul (1) din articolul respectiv.	
CROAȚIA	În conformitate cu articolul 7 alineatul (4) din decizia-cadru, Republica Croația declară că o instanță competentă va recunoaște hotărârile judecătorești în materie penală care impun pedepse sau măsuri privative de libertate în ceea ce privește fapte care prezintă caracteristicile esențiale ale unei infracțiuni în temeiul dreptului intern, indiferent de încadrarea juridică a faptei penale stabilite în hotărârea primită.	
IRLANDA	<i>Publicată în JO L 91, 29.3.2012, p. 28–28.</i> În conformitate cu articolul 7 alineatul (4), Irlanda declară că nu va aplica alineatul (1) al articolului 7 în urma intrării în vigoare a prezentei decizii-cadru.	<i>Publicată în JO L 91, 29.3.2012, p. 28–28.</i> În conformitate cu articolul 28 alineatul (2), Irlanda declară că, în cazurile în care hotărârea definitivă este emisă înainte de data intrării în vigoare a deciziei-cadru, Irlanda va continua să aplice, în calitate de stat emitent și de executare, instrumentele juridice privind transferarea persoanelor condamnate, aplicabile înainte de intrarea în vigoare a prezentei decizii-cadru.

<u>Stat membru</u>	<u>Articolul 7 alineatul (4)</u> <u>(dubla incriminare)</u>	<u>Articolul 28 alineatul (2)</u> <u>(dispoziție tranzitorie)</u>
LETONIA		În conformitate cu articolul 28 alineatul (2), Letonia declară că, în cazurile în care hotărârea definitivă este pronunțată înainte de expirarea a trei ani de la data intrării în vigoare a deciziei-cadru, Letonia va continua, ca stat emitent și de executare, să aplice instrumentele juridice existente privind transferul persoanelor condamnate, aplicabile înainte de prezenta decizie-cadru.
LITUANIA	În conformitate cu articolul 7 alineatul (4) din Decizia-cadru 2008/909/JAI a Consiliului privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce în cazul hotărârilor judecătorești în materie penală care impun pedepse sau măsuri privative de libertate în scopul executării lor în Uniunea Europeană, Republica Lituania declară că autoritățile sale competente nu vor aplica articolul 7 alineatul (1) din decizia-cadru.	În conformitate cu articolul 28 alineatul (2), Lituania declară că, în cazurile în care hotărârea definitivă este pronunțată înainte de expirarea a trei ani de la data intrării în vigoare a deciziei-cadru, Lituania va continua, ca stat emitent și de executare, să aplice instrumentele juridice existente privind transferul persoanelor condamnate, aplicabile înainte de prezenta decizie-cadru.

<u>Stat membru</u>	<u>Articolul 7 alineatul (4)</u> <u>(dubla incriminare)</u>	<u>Articolul 28 alineatul (2)</u> <u>(dispoziție tranzitorie)</u>
UNGARIA	În temeiul articolului 7 alineatul (4) din Decizia-cadru a Consiliului privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce a hotărârilor judecătorești în materie penală care impun pedepse sau măsuri privative de libertate în scopul executării lor în Uniunea Europeană, Ungaria declară că nu va aplica articolul 7 alineatul (1) din decizia-cadru respectivă pentru infracțiunile prevăzute de aceasta.	
MALTA		În ceea ce privește articolul 28 alineatul (2) din Decizia-cadru 2008/909/JAI a Consiliului privind dispoziția tranzitorie, Malta declară că, în situațiile în care hotărârea definitivă a fost emisă înainte de 5 decembrie 2011, va continua, în calitate de stat emitent și de executare, să aplice instrumentele juridice existente privind transferarea persoanelor condamnate aplicabile înainte de 5 decembrie 2011. Secretariatul General al Consiliului poate dori să publice această declarație în <i>Jurnalul Oficial al Uniunii Europene</i> .

<u>Stat membru</u>	<u>Articolul 7 alineatul (4)</u> <u>(dubla incriminare)</u>	<u>Articolul 28 alineatul (2)</u> <u>(dispoziție tranzitorie)</u>
ȚĂRILE DE JOS	Prin prezenta, Țările de Jos declară că articolul 7 alineatul (1) din decizia-cadru nu se va aplica.	<i>Publicată în JO L 265, 9.10.2009, p. 41.</i> În conformitate cu articolul 28 alineatul (2), Țările de Jos declară prin prezenta că, în cazurile în care hotărârea definitivă este emisă în termen de trei ani de la data intrării în vigoare a deciziei-cadru, Țările de Jos vor continua să aplice, în calitate de stat emitent și de executare, instrumentele juridice privind transferarea persoanelor condamnate, aplicabile înainte de intrarea în vigoare a prezentei decizii-cadru.
AUSTRIA	Prin prezenta, Austria declară că nu va aplica articolul 7 alineatul (1).	
POLONIA	În conformitate cu articolul 7 alineatul (4) din decizia-cadru, Republica Polonă declară prin prezenta că nu va aplica articolul 7 alineatul (1) din decizia-cadru (a se vedea documentul Consiliului ST 15100/08 din 3 noiembrie 2008).	<i>Publicată în JO L 146, 1.6.2011, p. 21.</i> În conformitate cu articolul 28 alineatul (2), Republica Polonă declară că, în cazurile în care hotărârea definitivă este emisă în termen de trei ani de la data intrării în vigoare, Republica Polonă, în calitate de stat emitent și de executare, va continua să aplice instrumentele juridice privind transferarea persoanelor condamnate, aplicabile înainte de intrarea în vigoare a deciziei-cadru.

<u>Stat membru</u>	<u>Articolul 7 alineatul (4)</u> <u>(dubla incriminare)</u>	<u>Articolul 28 alineatul (2)</u> <u>(dispoziție tranzitorie)</u>
ROMÂNIA	România declară că nu va aplica articolul 7 alineatul (1).	
SLOVENIA	Republica Slovenia declară că nu va aplica articolul 7 alineatul (1).	